

Poland-Warsaw: Travel agency and similar services

OJ S 15/2023 20/01/2023

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Muzeum Historii Żydów Polskich Polin

National registration number: 5252347728

Postal address: ul. Anielewicza 6

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 00-157

Country: Poland

Contact person: Muzeum Historii Żydów Polskich Polin, Warszawa, ul. Anielewicza 6

E-mail: przetargi@polin.pl

Internet address(es):

Main address: www.polin.pl

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://polin.ezamawiajacy.pl/servlet/HomeServlet>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://polin.ezamawiajacy.pl/servlet/HomeServlet>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Instytucja Kultury

I.5. Main activity

Recreation, culture and religion

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

„Usługi rezerwacji i zakupu noclegów od marca do lipca 2023 r.”

Reference number: PZP.271.1.2023

II.1.2. Main CPV code

63510000 Travel agency and similar services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa obsługa Zamawiającego rezerwacji i zakupu usług noclegowych w kraju i zagranicą w okresie od marca do lipca 2023 roku.

Przedmiotowe zamówienie współfinansowane jest w ramach projektu pn. „Żydowskie Dziedzictwo Kulturowe”

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia oraz opis sposobu wykonania zamówienia zawiera Opis Przedmiotu Zamówienia (dalej: „OPZ”), stanowiący załącznik nr 1 do SWZ.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa obsługa podróży krajowych i zagranicznych organizowanych dla Muzeum Historii Żydów Polskich POLIN w zakresie rezerwacji i zakupu usług noclegowych w kraju i zagranicą obejmująca:

hotele, hotele zagraniczne: głównie Stany Zjednoczone, Izrael, Norwegia, Holandia, Niemcy, pozostałe kraje Europy – ilość: ok. 100 noclegów, hotele, hostele i inne miejsca noclegowe krajowe: głównie Warszawa, inne miasta Polski - 750 noclegów.

Podane wyżej miejsca i ilości noclegów są szacunkowe i mogą ulec zmianie, a Wykonawcy nie przysługują żadne roszczenia z tego tytułu.

Zamawiający przewiduje realizację co najmniej 20% ze wskazanych powyżej szacunkowych zapotrzebowań łącznie. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia oraz opis sposobu wykonania zamówienia zawiera Opis Przedmiotu Zamówienia (dalej: „OPZ”), stanowiący załącznik nr 1 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Termin przekazania informacji dotyczącej pilnej rezerwacji – (T) / Weighting: 40%

Cost criterion - Name: Cena brutto opłaty transakcyjnej (Ct) / Weighting: 50%

Cost criterion - Name: Wysokość zaoferowanego upustu – (U) / Weighting: 10%

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 5

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Zamówienia z art. 214 ust. 1 pkt. 7) Ustawy, tj. Zamówienie polegające na powtórzeniu podobnych usług tj. rezerwacja i zakup usług hotelowych, hostelowych, innych miejsc noclegowych w kraju i hotelowych zagranicą w zależności od potrzeb Zamawiającego.

Zamówienie o którym mowa powyżej stanowi 30 % wartości zamówienia podstawowego. Szczegółowo opisane w załączniku nr 9 do SWZ.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zamawiający nie wyznacza szczegółowego warunku w powyższym zakresie.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający nie wyznacza szczegółowego warunku w powyższym zakresie.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

zdolności technicznej lub zawodowej:

w celu potwierdzenia spełnienia warunku w zakresie posiadania zdolności technicznej lub zawodowej, wykonawca zobowiązany jest wykazać, iż w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał (w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych – wykonuje) należycie :

co najmniej dwie usługi polegające na świadczeniu usług kompleksowej obsługi w zakresie zakwaterowania na terenie kraju lub za granicą o wartości usługi co najmniej: 100 000 PLN brutto (sto tysięcy złotych) każda, przy czym za kompleksową obsługę w zakresie zakwaterowania Zamawiający rozumie: co najmniej wyszukiwanie miejsc noclegowych, rezerwację oraz dokonywanie opłaty.

W odniesieniu do usług powtarzających się lub ciągłych - (tj. usług wykonywanych /niezakończonych) weryfikacja w zakresie, spełnienia warunku odnoszącego się do wartości usługi, zostanie dokonana na dzień upływu składania ofert. Jedna usługa oznacza jedną umowę/zamówienie.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Zamawiający uzna warunek za spełniony jeżeli Wykonawca którego oferta zostanie najwyżej oceniona złoży wykaz usług - według wzoru na załączniku nr 4 do SWZ wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich trzech lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, w zakresie zgodnym z opisanym w Rozdziale VII „Warunki udziału w postępowaniu” ust. 2 pkt 4 SWZ, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi zostały wykonane oraz załączeniem dowodów określających czy te usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego usługi były wykonywane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli z uzasadnionej przyczyny o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać tych

dokumentów – oświadczenie Wykonawcy. W przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wydane w okresie ostatnich 3 miesięcy

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

1. Wybrany Wykonawca jest zobowiązany do zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego na warunkach określonych w projektowanych postanowieniach umowy w sprawie zamówienia publicznego, stanowiących załącznik nr 9 do SWZ.
2. Zakres świadczenia Wykonawcy wynikający z umowy jest tożsamy z jego zobowiązaniem zawartym w ofercie.
3. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany zawartej umowy w stosunku do treści wybranej oferty w zakresie uregulowanym w art. 454-455 ustawy oraz wskazanym w projektowanych postanowieniach umowy w sprawie zamówienia publicznego, stanowiących załącznik nr 9 do SWZ.
4. Zmiana umowy wymaga dla swej ważności, pod rygorem nieważności, zachowania formy pisemnej.

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 22/02/2023 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 22/05/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 22/02/2023 Local time: 11:30

Place:

<https://polin.ezamawiajacy.pl/servlet/HomeServlet>

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

III kwartał 2023 r.

VI.3. Additional information

OPIS KRYTERIÓW OCENY OFERT:

1. Przy wyborze najkorzystniejszej oferty Zamawiający będzie się kierował następującymi kryteriami oceny ofert:

- 1) Cena brutto opłaty transakcyjnej - 50%
- 2) Wysokość zaoferowanego upustu - 10%
- 3) Termin przekazania informacji dotyczącej pilnej rezerwacji – 40 %

1. Cena brutto opłaty transakcyjnej (Ct) – 50%

Zamawiający dokona wyboru najkorzystniejszej oferty biorąc pod uwagę ceny brutto opłaty transakcyjnej, która jest sumą cen brutto za opłaty transakcyjne za rezerwację i zakup jednego miejsca hotelowego, hostelowego lub innego miejsca noclegowego w kraju oraz hotelowego zagranicą, określone przez Wykonawcę odpowiednio w Tabeli w Formularzu oferty – załącznik nr 2 do SWZ, zgodnie z wyliczeniem, o którym mowa poniżej.

Cena opłat transakcyjnych (Ct) podstawiona do poniższego wzoru będzie sumą:

- a) ceny brutto opłaty transakcyjnej za rezerwację i zakup jednego miejsca hotelowego, hostelowego lub innego miejsca noclegowego w kraju (Chk) oraz
- b) ceny brutto opłaty transakcyjnej za rezerwację i zakup jednego miejsca hotelowego za granicą (Chz)

$(Chk + Chz) = \text{"łączna suma opłat"}$, tj. cena oferty brutto

Szczegółowe wyliczenie:

łączna najniższa cena oferty brutto

$Ct = \frac{\text{łączna najniższa cena oferty brutto}}{\text{łączna liczba punktów przyznanych ofercie w kryterium}} \times 100 \text{ pkt} \times 50\%$

łączna cena oferty brutto oferty badanej

gdzie:

Ct- liczba punktów przyznanych ofercie w kryterium

Łączna najniższa cena ofertowa brutto – to najniższa cena ofertowa brutto spośród wszystkich złożonych ofert niepodlegających odrzuceniu wyliczona zgodnie z szczegółowym wyliczeniem, o którym mowa powyżej.

Łączna cena ofertowa brutto oferty badanej – cena ofertowa brutto oferty badanej.

Maksymalna liczba punktów, jakie może uzyskać oferta w tym kryterium wynosi: 50 punktów.

Podstawą przyznania punktów w kryterium „Cena opłaty transakcyjnej” będzie „łączna suma opłat” na którą składają się ceny brutto opłat transakcyjnych podane przez Wykonawcę w ofercie.

Cena ofertowa brutto musi uwzględniać wszelkie koszty jakie Wykonawca poniesie w związku z realizacją przedmiotu zamówienia.

Wysokość zaoferowanego upustu – (U) 10%

Zamawiający dokona wyboru najkorzystniejszej oferty biorąc pod uwagę wysokość upustu zaoferowanego w % od ceny jednego opłaconego miejsca hotelowego, hostelowego lub

innego miejsca noclegowego w kraju oraz miejsca hotelowego za granicą wskazanego w Formularzu oferty – załącznik nr 2 do SWZ (Wykonawca podaje jeden upust wspólny dla wszystkich rodzajów miejsc noclegowych).

Punkty w tym kryterium zostaną przyznane w następujący sposób:

- 1) za zaoferowanie upustu w wysokości od 0% - 0 pkt.
- 2) za zaoferowanie upustu w wysokości od 1% do 5% - 2 pkt.
- 3) za zaoferowanie upustu w wysokości od 6% do 10% - 5 pkt.
- 4) za zaoferowanie upustu w wysokości od 11% do 15% - 7 pkt.
- 5) za zaoferowanie upustu w wysokości powyżej 15% - 10 pkt.

Wykonawca obowiązany jest wskazać w formularzu ofertowym wysokość zaoferowanego upustu poprzez zaznaczenie jednego z powyższych okresów. Zadeklarowanie wysokości zaoferowanego upustu poprzez wybranie dwóch lub więcej zakresów skutkować będzie odrzuceniem oferty Wykonawcy przez Zamawiającego, jako niezgodnej z treścią SWZ na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp. W przypadku, gdy Wykonawca nie wskaże żadnego z wyżej wymienionych upustów Zamawiający przyjmie, iż zaoferował maksymalny upust, tj. powyżej 0 % i przyzna ofercie 0 punktów w tym kryterium.

Maksymalna liczba punktów, jakie może uzyskać oferta w tym kryterium wynosi: 10 punktów.

Podstawą przyznania punktów w kryterium „Wysokość zaoferowanego upustu” będzie wysokość upustu zaoferowana przez Wykonawcę w ofercie.

Termin przekazania informacji dotyczącej pilnej rezerwacji – (T) – 40%

Kryterium to zostanie ocenione na podstawie złożonego w Formularzu oferty – Załączniku nr 2 do SWZ - oświadczenia Wykonawcy dotyczącego terminu przekazania Zamawia

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/01/2023